

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 08 tháng 7 năm 2021 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 175/2021/TLST-DS, ngày 17 tháng 6 năm 2021.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Tr, sinh năm 1944;

Người đại diện hợp pháp: Bà Nguyễn Thị Đan Ph, sinh năm 1992- Đại diện theo uỷ quyền (Giấy uỷ quyền ngày 24/5/2021);

Cùng địa chỉ: Số 02/2 đường ĐBL, Khu phố 8, phường PH, thị xã LG, tỉnh Bình Thuận.

Bị đơn: Bà Đỗ Thị Đ, sinh năm 1964;

Địa chỉ: Khu phố 7, phường MĐ, thành phố PRTC, tỉnh Ninh Thuận.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Đỗ Thị Đ có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị Tr số tiền vay còn nợ là 50.000.000 (Năm mươi triệu) đồng theo Hợp đồng thoả thuận vay tiền ngày 14/7/2009 giữa bà Đỗ Thị Đ và bà Nguyễn Thị Tr.

Về án phí:

Bà Nguyễn Thị Tr không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm.

Bà Đỗ Thị Đ phải chịu 1.250.000 (Một triệu hai trăm năm mươi nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Kể từ ngày Quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ

quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự;
- TAND tỉnh Ninh Thuận;
- VKSND Tp. Phan Rang- Tháp Chàm;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Trương Trần Thanh Thu